

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.

القوائم المالية المرحلية المختصرة
الموحدة والمنفصلة

٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

المحتويات

صفحة	
٢ إلى ٣	معلومات عامة
٤	أعضاء مجلس الإدارة والإدارة
٥	تقرير المراجعة إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة
	القوائم المالية المرحلية المختصرة
٦	القائمة المرحلية الموحدة للمركز المالي
٧	القائمة المرحلية للمركز المالي للشركة
٨	القائمة المرحلية الموحدة للأرباح أو الخسائر
٩	القائمة المرحلية للأرباح أو الخسائر للشركة
١٠	القائمة المرحلية الموحدة للدخل الشامل
١١	القائمة المرحلية للدخل الشامل للشركة
١٢	القائمة المرحلية الموحدة للتدفقات النقدية
١٣	القائمة المرحلية للتدفقات النقدية للشركة
١٤	القائمة المرحلية الموحدة للتغيرات في حقوق الملكية
١٥	القائمة المرحلية للتغيرات في حقوق الملكية للشركة
١٦ إلى ٣٣	إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة
٣٤ إلى ٣٥	المعلومات المالية التكميلية

معلومات عامة

المكتب الرئيسي

برج الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ٢٧٧٥
طريق ٢٨٣٥
ضاحية السيف ٤٢٨
مملكة البحرين
البريد الإلكتروني : info@gig.com.bh
موقع الإنترنت : www.gigbh.com
ص.ب : ١٠١٦٦
هاتف : +٩٧٣ ١٧١١ ٩٩٩٩
فاكس : +٩٧٣ ١٧٩٢ ١١١١

السجل التجاري: ٤٧٤٥

فرع سلما باد

مبنى ١٣٩٠، طريق ٤٢٦،
سلما باد ٧٠٤
مملكة البحرين
هاتف : +٩٧٣ ٨٠٠٠ ٨٧٧٧

فرع الرفاع الشرقي

محل ١٣، شارع أبو شاهين
مركز الريم، الرفاع الشرقي ٩٢٣
مملكة البحرين
هاتف : +٩٧٣ ٨٠٠٠ ٨٧٧٧

فرع مجمع سار

محل ٢٤، مبنى ١٣٣، طريق ٢٥،
سار ٥٢٥
مملكة البحرين
هاتف : +٩٧٣ ٨٠٠٠ ٨٧٧٧

فرع مجمع السيف المحرق

محل ٥، مبنى ١٥٤،
طريق ٢٩، عراد ٢٤٠
مملكة البحرين
هاتف : +٩٧٣ ٨٠٠٠ ٨٧٧٧

فرع جرداب

مبنى ٧٧١ جي، شارع أجود الجبري ٧٧
جرداب ٧٢٩
مملكة البحرين
هاتف : +٩٧٣ ٨٠٠٠ ٨٧٧٧

مكتب الكويت

مبنى بنك البحرين والكويت، الطابقين ٥ و ٦
شارع أحمد الجابر،
الصفاء ١٣١٢٨، الشرق
دولة الكويت
البريد الإلكتروني : info@gigbk.com.kw
ص.ب : ٢٦٧٢٨
هاتف : +٩٦٥ ١٨٨٥٥١١
فاكس : +٩٦٥ ٢٢٤٦٨٥٤٥، ٢٢٤٦٢١٦٩

السجل التجاري : ٣٠٧١٣

رقم الترخيص : ٢٣

معلومات عامة

البنوك الرئيسية

بنك البحرين والكويت ش.م.ب.
البنك الأهلي المتحد ش.م.ب.
بنك البحرين الوطني ش.م.ب.
بنك برقان ش.م.ك.
بنك الخليج ش.م.ك.

مسجلي الأسهم

البحرين

شركة كفين تكنولوجيز (البحرين) ذ.م.م.
المنامة
مملكة البحرين

ص.ب : ٥١٤
هاتف : +٩٧٣ ١٧٢١ ٥٠٨٠
فاكس : +٩٧٣ ١٧٢١ ٢٠٥٥

شركة البحرين للمقاصة ش.م.ب. (مقفلة)
المنامة
مملكة البحرين

ص.ب : ٣٢٠٣
هاتف : +٩٧٣ ١٧١٠ ٨٨٣٣
فاكس : +٩٧٣ ١٧٢٢ ٨٠٦١
فاكس : +٩٧٣ ١٧٢١ ٠٧٣٦

الكويت

الشركة الكويتية للمقاصة ش.م.ك.
الصفة ١٣٠٨١
دولة الكويت

ص.ب : ٢٢٠٧٧
هاتف : +٩٦٥ ٢٢٤٦٥٦٩٦
فاكس : +٩٦٥ ٢٢٤٦٩٤٥٧

مدققو الحسابات

إرنست ويونغ
المنامة
مملكة البحرين

ص.ب : ١٤٠
هاتف : +٩٧٣ ١٧٥٣ ٥٤٥٥
فاكس : +٩٧٣ ١٧٥٣ ٥٤٠٥

الخبر الاكتواري

شركة لوكس للخدمات الاكتوارية والاستشارات
دبي
الإمارات العربية المتحدة

ص.ب : ٣٧١٥٥٧
هاتف : +٩٧١ ٤٨٧٦ ٨٥٣٠

مجلس الإدارة

- | | | | |
|---|---------------------------|---|------------------------|
| - | مراد علي مراد | - | رئيس مجلس الإدارة |
| - | خالد سعود الحسن | - | نائب رئيس مجلس الإدارة |
| - | حسن محمد زين العابدين | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | بيجان خوسروشاھي | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | د. عماد جواد أحمد بوخمسين | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | شوقي علي يوسف فخرو | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | محمد إبراهيم زينل | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | ثامر إبراهيم عرب | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | مبارك عثمان العيار | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | محمد أحمد الرئيس | - | عضو مجلس الإدارة |
| - | علي حسن فردان | - | سكرتير مجلس الإدارة |

اللجنة التنفيذية

- | | | | |
|---|---------------------------|---|------------------|
| - | خالد سعود الحسن | - | رئيس اللجنة |
| - | د. عماد جواد أحمد بوخمسين | - | نائب رئيس اللجنة |
| - | بيجان خوسروشاھي | - | عضو اللجنة |
| - | مبارك عثمان العيار | - | عضو اللجنة |
| - | محمد أحمد الرئيس | - | عضو اللجنة |

لجنة التدقيق والإلتزام

- | | | | |
|---|-----------------------|---|------------------|
| - | حسن محمد زين العابدين | - | رئيس اللجنة |
| - | شوقي علي يوسف فخرو | - | نائب رئيس اللجنة |
| - | ثامر إبراهيم عرب | - | عضو اللجنة |
| - | محمد إبراهيم زينل | - | عضو اللجنة |

لجنة الترشيح والمكافآت والحوكمة

- | | | | |
|---|-----------------------|---|------------------|
| - | مراد علي مراد | - | رئيس اللجنة |
| - | خالد سعود الحسن | - | نائب رئيس اللجنة |
| - | حسن محمد زين العابدين | - | عضو اللجنة |
| - | محمد أحمد الرئيس | - | عضو اللجنة |

لجنة المخاطر

- | | | | |
|---|-------------------|---|------------------|
| - | ثامر إبراهيم عرب | - | رئيس اللجنة |
| - | محمد إبراهيم زينل | - | نائب رئيس اللجنة |
| - | محمد أحمد الرئيس | - | عضو اللجنة |
| - | د. عبدالله سلطان | - | عضو اللجنة |

الإدارة العامة

- | | | | |
|---|------------------|---|-----------------|
| - | د. عبدالله سلطان | - | الرئيس التنفيذي |
|---|------------------|---|-----------------|

البحرين

- | | | | |
|---|-----------------------|---|--------------------------------|
| - | وليد أحمد محمود | - | المدير العام – الشؤون التجارية |
| - | علي إبراهيم نور | - | مسئول العمليات |
| - | آر سوندارام | - | المسئول المالي |
| - | أحمد عبدالرحمن بوجيري | - | مسئول الإستثمارات |
| - | مانوج بادوني | - | مسئول الإكتتاب |

الكويت

- | | | | |
|---|--------------------|---|---|
| - | عبدالله ربيعة محمد | - | المدير العام – عمليات الكويت |
| - | كي غاندي | - | مسئول الإكتتاب – عمليات الكويت |
| - | توماس شاكو | - | مدير أول الشؤون المالية والإدارية – عمليات الكويت |

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة إلى السادة أعضاء مجلس إدارة الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.

المقدمة

لقد قمنا بمراجعة القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة المرفقة للشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب. ("الشركة") وشركاتها التابعة (المشار إليهم معاً "المجموعة") كما في ٣١ مارس ٢٠٢١، والتي تتكون من القائمة المرحلية الموحدة والمنفصلة للمركز المالي كما في ٣١ مارس ٢٠٢١، والقوائم المرحلية الموحدة والمنفصلة للأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر والتدفقات النقدية والتغيرات في حقوق الملكية لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والمعلومات الإيضاحية. إن إعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ الخاص بالتقارير المالية المرحلية هو من مسؤولية مجلس إدارة المجموعة. إن مسئوليتنا هي إصدار تقرير ختامي حول هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي للمراجعة رقم ٢٤١٠، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق مستقل عن المؤسسة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية على توجيه استفسارات بشكل أساسي إلى الموظفين المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وإجراء مراجعة تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة هو أقل بكثير من نطاق التدقيق الذي يتم عمله حسب معايير التدقيق الدولية وبالتالي لا يمكننا ذلك من الحصول على تأكيدات حول إطلاعنا على جميع الأمور الهامة التي قد نتعرف عليها من خلال عملية التدقيق. لذا، فإننا لا نبدي رأي تدقيق حول هذه القوائم.

الخاتمة

بناءً على مراجعتنا، لم يصل إلى علمنا أي أمر يجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤.

أمور أخرى

نتيجة لتفشي فيروس كورونا المستجد (كوفيد - ١٩) في أوائل سنة ٢٠٢٠، قام مصرف البحرين المركزي بموجب تعميمه رقم OG/124/2020 المؤرخ في ٣٠ مارس ٢٠٢٠ بإعفاء جميع الشركات المساهمة العامة من إعداد ونشر القوائم المالية المرحلية المختصرة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠. لم نقوم بإجراء مراجعة لمعلومات المقارنة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠ والمدرجة في هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة، والتي تم استخراجها من حسابات الإدارة، ولم نبدي عن أي رأي مراجعة ختامي بشأنها.

إرنست ويونغ

٦ مايو ٢٠٢١
المنامة، مملكة البحرين

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.

القائمة المرحلية الموحدة للمركز المالي

كما في ٣١ مارس ٢٠٢١

غير مراجعة ٣١ مارس ٢٠٢٠ ألف دينار بحريني	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ ألف دينار بحريني	مراجعة ٣١ مارس ٢٠٢١ ألف دينار بحريني	ايضاح
الموجودات			
٤١,٨٨٥	٤٩,٠٧٠	٤٩,٢٩٠	نقد وأرصدة لدى البنوك
٤,٦٠١	٥,٥٩٢	٥,٦٣٢	ودائع قانونية
٣١,٨٩١	٣٤,٦٣٣	٢٨,١٦٠	مبالغ تأمين مستحقة القبض
٢,١٩٢	١,٧٠٧	٢,٢٥١	تكاليف إقتناء مؤجلة
١١٣,٠١٩	١١٥,٥٧٦	١١٢,٨٦٣	حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية
٥٧٠	٢,٥٥٠	٢,٥٥٠	حصة معيدي التأمين من المخصصات الحسابية
٢١,٦٨٣	٢٣,٨١٩	٢٨,٠٨٠	إستثمارات
٢٦٩	٢٦١	٣٠٩	إستثمار في شركة زميلة
-	١,٥٧٤	١,٥٦٧	إستثمارات عقارية
٤,٦٥١	٤,٥٢٤	٤,٤٩٠	عقارات ومعدات
٣٤٩	-	-	مبالغ مستحقة من المشاركين
٣٠٤	٢١٧	١٩٦	الحق في استخدام الموجود
٢٢١,٤١٤	٢٣٩,٥٢٣	٢٣٥,٣٧٩	مجموع الموجودات
المطلوبات وحقوق الملكية			
المطلوبات			
١٤٧,٣٣١	١٤٩,٠٧٥	١٥٠,٨٢٧	مطلوبات تأمينية
٢,٧٥٥	٥,٥٠٢	٥,١٩٧	مخصصات حسابية
٢,٣٥٠	٢,٢٨٢	٢,٨٦٩	عمولات غير مكتسبة
-	١١١	٣٢٨	مبالغ مستحقة للمشاركين
١٥,٤١٢	٢٧,٠١٦	١٨,٠٧٠	مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة
٧,١٨٣	٧,١٦٧	٨,١٠٣	شركات التأمين وإعادة التأمين
٩,٩٠٠	٧,١٣٣	٩,٤٤٣	حاملي البوالص
٣١٩	٢٣٣	٢١١	أخرى
١٨٥,٢٥٠	١٩٨,٠٦٩	١٩٥,٠٤٨	التزامات عقد الإيجار
مجموع المطلوبات			
حقوق الملكية			
١٤,٣٠٠	١٤,٣٠٠	١٥,٠٠٠	رأس المال
(٨٠)	(١٦٢)	(١٦٢)	أسهم خزانة
٤,٣٦٢	٤,٣٦٢	٤,٣٦٢	علاوة إصدار أسهم
٤,٣٩٣	٤,٥٠٨	٤,٨٤٠	إحتياطي قانوني
١,٣٥٨	١,٣٥٨	١,٣٥٨	إحتياطي عام
٦٣٤	٢,٨١٩	٢,٨٧١	إحتياطي القيمة العادلة للإستثمارات
(١,٢٢١)	(١,٠٩٠)	(١,٠٥٣)	إحتياطي تحويل العملات
١٠,٦٧٢	١٣,٥١٢	١١,٢٩٤	أرباح مبقاة
٣٤,٤١٨	٣٩,٦٠٧	٣٨,٥١٠	الحقوق العائدة إلى مساهمي الشركة الأم
١,٧٤٦	١,٨٤٧	١,٨٢١	حقوق غير مسيطرة
٣٦,١٦٤	٤١,٤٥٤	٤٠,٣٣١	مجموع حقوق الملكية
٢٢١,٤١٤	٢٣٩,٥٢٣	٢٣٥,٣٧٩	مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

حسن محمد زين العابدین
عضو مجلس الإدارة

د. عبدالله سلطان
الرئيس التنفيذي

مراد علي مراد
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة.

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.

القائمة المرحلية للمركز المالي للشركة

كما في ٣١ مارس ٢٠٢١

غير مراجعة	مدققة	مراجعة	ايضاح	الموجودات
٣١ مارس ٢٠٢٠	٣١ ديسمبر ٢٠٢٠	٣١ مارس ٢٠٢١		
ألف	ألف	ألف		
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني		
٢٩,٥٦٣	٣٠,٧٧٩	٢٩,٤٣٦		نقد وأرصدة لدى البنوك
٤,٤٧٦	٥,٤٦٧	٥,٤٩٨		ودائع قانونية
١٩,٦٨٥	٢٨,١١٥	١٩,٥٤١		مبالغ تأمين مستحقة القبض
١,٤٧٩	١,٢١٤	١,٥٠٦		تكاليف إقتناء مؤجلة
١٠٥,٢٤٣	١٠٩,٦٩٣	١٠٦,١٧٥		حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية
١٥,٨٦٤	١٧,٩٠٠	٢١,٨٩٠		إستثمارات
٦,٦٨٣	٦,٦٨٣	٦,٦٨٣		إستثمار في شركة تابعة
-	-	١١٨		إستثمار في شركة زميلة
-	٣,١٤٩	٣,١٣٤		إستثمارات عقارية
٣,٥٠٥	٣,٤٢٠	٣,٣٨٧		عقارات ومعدات
٢٧٠	١٩٤	١٦٥		الحق في استخدام الموجود
١٨٦,٧٦٨	٢٠٦,٦١٤	١٩٧,٥٣٣		مجموع الموجودات
				المطلوبات وحقوق الملكية
				المطلوبات
١٢٦,٦٠٢	١٣١,٢١٣	١٢٩,٤٢٧		مطلوبات تأمينية
١,٩١٥	١,٩٩٦	٢,٤٦١		عمولات غير مكتسبة
١١,١٧٩	٢٤,٠٣١	١٣,٧٩٩		مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة
٥,٦٩١	٥,٧١٧	٦,٥٣٧		شركات التأمين وإعادة التأمين
٨,٣٠٩	٥,٩٢٩	٨,٥٩١		حامي البوالص
٢٨٣	٢٠٨	١٨٠		أخرى
١٥٣,٩٧٩	١٦٩,٠٩٤	١٦٠,٩٩٥		التزامات عقد الإيجار
				مجموع المطلوبات
				حقوق الملكية
١٤,٣٠٠	١٤,٣٠٠	١٥,٠٠٠	٨	رأس المال
(٨٠)	(١٦٢)	(١٦٢)		أسهم خزانة
٤,٣٦٢	٤,٣٦٢	٤,٣٦٢		علاوة إصدار أسهم
٤,٢٥٧	٤,٢٥٧	٤,٥٨٩		إحتياطي قانوني
١,٣٥٨	١,٣٥٨	١,٣٥٨		إحتياطي عام
٧٥١	٢,٧٨٠	٢,٨١٥		إحتياطي القيمة العادلة للإستثمارات
(١,٢٢١)	(١,٠٩٠)	(١,٠٥٣)		إحتياطي تحويل العملات
٩,٠٦٢	١١,٧١٥	٩,٦٢٩		أرباح مبقاة
٣٢,٧٨٩	٣٧,٥٢٠	٣٦,٥٣٨		الحقوق العائدة إلى مساهمي الشركة الأم
٣٢,٧٨٩	٣٧,٥٢٠	٣٦,٥٣٨		مجموع حقوق الملكية
١٨٦,٧٦٨	٢٠٦,٦١٤	١٩٧,٥٣٣		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

حسن محمد زين العابدین
عضو مجلس الإدارة

د. عبدالله سلطان
الرئيس التنفيذي

مراد علي مراد
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة.

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.
القائمة المرحلية الموحدة للأرباح أو الخسائر
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
مراجعة ٢٠٢١ ألف دينار بحريني	غير مراجعة ٢٠٢٠ ألف دينار بحريني	ايضاح
٢٤,٦٢٥	٢١,٠١٥	إجمالي الأقساط
(١١,٦٦١)	(٩,٦٢٤)	حصة معيدي التأمين من إجمالي الأقساط
١٢,٩٦٤	١١,٣٩١	الأقساط المحتفظ بها
(٢,٢١٤)	٨١٥	تسوية الأقساط غير المكتسبة - إجمالي
(١,٩٥٢)	(٣,٤٩١)	تسوية الأقساط غير المكتسبة - معيدي التأمين
٨,٧٩٨	٨,٧١٥	صافي الأقساط
(١٣,٥٥٠)	(١٤,٨٣٧)	إجمالي المطالبات المدفوعة
٧,٩١٨	٩,٠٤٥	حصة معيدي التأمين من المطالبات المدفوعة
٩٠٦	١,٠١٣	تسوية المطالبات المستحقة - إجمالي
(١,١٦٦)	(١,٤١٧)	تسوية المطالبات المستحقة - معيدي التأمين
(٥,٨٩٢)	(٦,٢٤٦)	صافي المطالبات
(١٤٥)	(١٥)	المحول إلى الإحتياطيات الفنية للتكافل العائلي
(١,٩٩٣)	(١,٩٥٣)	مصروفات عامة وإدارية
(٩٧٠)	(٩٠٤)	إطفاء تكاليف الاقتناء
٩٨٦	٩٤٤	دخل الرسوم والعمولات
(٢,١٢٢)	(١,٨٧٨)	ربح الإكتساب
٧٨٤	٥٩١	دخل الإستثمار - صافي
٥٧٤	٥٢٢	حصة المجموعة من نتائج الشركة الزميلة
(١١)	٦٢	دخل آخر
٣٣٨	٣٢٣	مصروفات الشركة
(٣٩٢)	(٣٧٨)	مصروفات أخرى
(٩٥)	(١٠٥)	الربح المتضمن على حصة المشاركين
٤١٤	٤٢٤	محسوم منه: حصة المشاركين
١,١٩٨	١,٠١٥	الربح للفترة
(٢٠١)	(١٢٠)	العائد إلى
٩٩٧	٨٩٥	مساهمي الشركة الأم
٩٥٠	٨٥٤	حقوق غير مسيطرة
٤٧	٤١	النصيب الأساسي للسهم في الأرباح
٩٩٧	٨٩٥	
٦ فلس	٦ فلس	

حسن محمد زين العابدين
عضو مجلس الإدارة

د. عبدالله سلطان
الرئيس التنفيذي

مراد علي مراد
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة.

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.
القائمة المرحلية للأرباح أو الخسائر للشركة
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
مراجعة ٢٠٢١	غير مراجعة ٢٠٢٠	
ألف	ألف	
دينار بحريني	دينار بحريني	ايضاح
١٥,٠٨٥	١٢,٩٤٠	إجمالي الأقساط
(٩,٠٩٤)	(٧,٠٤٢)	حصة معيدي التأمين من إجمالي الأقساط
٥,٩٩١	٥,٨٩٨	الأقساط المحتفظ بها
١,٠٧٣	٣,٠٨٣	تسوية الأقساط غير المكتسبة - إجمالي
(٢,٧٣٤)	(٤,٤٥٥)	تسوية الأقساط غير المكتسبة - معيدي التأمين
٤,٣٣٠	٤,٥٢٦	صافي الأقساط
(١٠,٥٠٠)	(١١,٤٥٤)	إجمالي المطالبات المدفوعة
٧,٥١٣	٨,٣٨٥	حصة معيدي التأمين من المطالبات المدفوعة
١,١٥٧	١,٥٧٠	تسوية المطالبات المستحقة - إجمالي
(١,١٨٨)	(١,٩١٠)	تسوية المطالبات المستحقة - معيدي التأمين
(٣,٠١٨)	(٣,٤٠٩)	صافي المطالبات
(٨٦٤)	(٨٣٦)	مصرفات عامة وإدارية
(٥٨٨)	(٥٨٧)	إطفاء تكاليف الاقتناء
٧٩٧	٧٨٣	دخل الرسوم والعمولات
(٦٥٥)	(٦٤٠)	ربح الإكتتاب
٧٨٧	٥٦٩	دخل الإستثمار - صافي
٢	١٨	دخل آخر
(٢٦٩)	(٢٩٤)	مصرفات الشركة
(٩٥)	(١٠٥)	مصرفات أخرى
٤٢٥	١٨٨	الربح للفترة
١,٠٨٢	٦٦٥	العائد إلى:
		مساهمي الشركة
٧ فلس	٤ فلس	النصيب الأساسي للسهم في الأرباح

حسن محمد زين العابدين
عضو مجلس الإدارة

د. عبدالله سلطان
الرئيس التنفيذي

مراد علي مراد
رئيس مجلس الإدارة

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
مراجعة	غير مراجعة
٢٠٢١	٢٠٢٠
ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني
٩٩٧	٨٩٥

الربح للفترة

الدخل الشامل الآخر / (الخسارة الشاملة الأخرى) التي سيعاد تصنيفها إلى قائمة الأرباح
أو الخسائر في الفترات اللاحقة:
استثمارات متاحة للبيع:

٢٥	(١,٦٧٩)
٣١	٣٢
٥٦	(١,٦٤٧)
٣٧	(٢٣٩)

تغيرات القيمة العادلة الناتجة خلال الفترة
يعاد تدويرها إلى القائمة المرحلية للأرباح أو الخسائر عند الاستبعاد/الاضمحلال

فروق تحويل العملات

الدخل الشامل الآخر / (الخسارة الشاملة الأخرى) للفترة التي سيعاد تصنيفها إلى قائمة
الأرباح أو الخسائر في الفترات اللاحقة

٩٣	(١,٨٨٦)
١,٠٩٠	(٩٩١)

مجموع الدخل الشامل / (الخسارة الشاملة) للفترة

العائد إلى:

مساهمي الشركة الأم
حقوق غير مسيطرة

١,٠٣٩	(٩٨٧)
٥١	(٤)
١,٠٩٠	(٩٩١)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
مراجعة	غير مراجعة
٢٠٢١	٢٠٢٠
ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني
١,٠٨٢	٦٦٥

الربح للفترة

الدخل الشامل الآخر / (الخسارة الشاملة الأخرى) التي سيعاد تصنيفها إلى قائمة
الأرباح أو الخسائر في الفترات اللاحقة:

إستثمارات متاحة للبيع:

تغيرات القيمة العادلة الناتجة خلال الفترة

يعاد تدويرها إلى قائمة الأرباح أو الخسائر عند الاستبعاد/الاضمحلال

٣	(١,٣٤٦)
٣٢	(٥٢)
٣٥	(١,٣٩٨)
٣٧	(٢٣٩)

فروق تحويل العملات

الدخل الشامل الآخر / (الخسارة الشاملة الأخرى) للفترة التي سيعاد تصنيفها إلى قائمة
الأرباح أو الخسائر في الفترات اللاحقة

٧٢	(١,٦٣٧)
١,١٥٤	(٩٧٢)

مجموع الدخل الشامل / (الخسارة الشاملة) للفترة

العائد إلى:

مساهمي الشركة الأم

١,١٥٤	(٩٧٢)
١,١٥٤	(٩٧٢)

للتلاثة أشهر المنتهية

في ٣١ مارس

مراجعة	غير مراجعة
٢٠٢١	٢٠٢٠
ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني

٣٣,٢٢٨	٢٤,٣٩١
(٢٠,٦٤٣)	(١٤,١٣٦)
(١٢,٨٧٠)	(١٥,١٩٠)
٧,٥٥١	٩,٧٩٤
(٢,٨٨٨)	(٢,٦٤٦)
(٧٠٠)	(١,٣٩٥)
(٣٠)	(١٩)
٣,٦٤٩	٧٩٩

الأنشطة التشغيلية

أقساط مستلمة بعد حسم العمولات
مبالغ مدفوعة لشركات التأمين وإعادة التأمين
مطالبات مدفوعة
مطالبات مستردة
مصروفات عامة وإدارية مدفوعة
فوائد ومدفوعات أخرى
ودائع قانونية

صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية

الأنشطة الإستثمارية

أرباح أسهم وفوائد مستلمة
متحصلات من بيع إستثمارات
مبالغ مدفوعة لإستثمارات متاحة للبيع مشتراة
متحصلات من بيع عقارات ومعدات
شراء عقارات ومعدات
دخل من شركة زميلة
ودائع مصرفية بتواريخ استحقاق لأكثر من ثلاثة أشهر
بيع حصة من شركات زميلة وأسهم حقوق الملكية

صافي النقد الناتج من الأنشطة الإستثمارية

النشاط التمويلي

أرباح أسهم مدفوعة

النقد المستخدم في النشاط التمويلي

(٧٧)	(٢)
(٧٧)	(٢)

الزيادة في النقد وما في حكمه

النقد وما في حكمه في بداية الفترة

النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

٥,٥٩٩	٦,٠٨٧
٢٦,٠٠٧	١٥,٥٥٠
٣١,٦٠٦	٢١,٦٣٧

المشتتة على:

النقد والأرصدة لدى البنوك

نقد وأرصدة في الحسابات الجارية
ودائع مصرفية بتواريخ استحقاق لفترة ثلاثة أشهر أو أقل

النقد وما في حكمه

ودائع مصرفية بتواريخ استحقاق لأكثر من ثلاثة أشهر

النقد والأرصدة لدى البنوك وفقاً للقائمة المرحلية الموحدة للمركز المالي

١٤,٣٧٧	٩,٩٢٤
١٧,٢٢٩	١١,٧١٣
٣١,٦٠٦	٢١,٦٣٧
١٧,٦٨٤	٢٠,٢٤٨
٤٩,٢٩٠	٤١,٨٨٥

للتلاثة أشهر المنتهية

في ٣١ مارس

مراجعة ٢٠٢١
غير مراجعة ٢٠٢٠

ألف

دينار بحريني

ألف

دينار بحريني

١٨,٠٣١	٢٦,٤١١
(١٢,٣٨٠)	(١٩,٥٥٤)
(١٢,٣٣٨)	(٩,٨٩٦)
٩,٥٧٨	٧,١٧٠
(١,٩٠٤)	(٢,٠٢١)
(١,١٥٤)	(٤٣٣)
(١٩)	(٣٠)

١,٦٤٧ (١٨٦)

الأنشطة التشغيلية

أقساط مستلمة بعد حسم العمولات
مبالغ مدفوعة لشركات التأمين وإعادة التأمين
مطالبات مدفوعة
مطالبات مستردة
مصروفات عامة وإدارية مدفوعة
فوائد ومدفوعات أخرى
ودائع قانونية

صافي النقد الناتج من (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية

الأنشطة الإستثمارية

أرباح أسهم وفوائد مستلمة
متحصلات من بيع إستثمارات
مبالغ مدفوعة لإستثمارات مشتراة
متحصلات من بيع عقارات ومعدات
شراء عقارات ومعدات
ودائع مصرفية بتواريخ استحقاق لأكثر من ثلاثة أشهر

صافي النقد الناتج من الأنشطة الإستثمارية

النشاط التمويلي

أرباح أسهم مدفوعة

النقد المستخدم في النشاط التمويلي

الزيادة في النقد وما في حكمه

النقد وما في حكمه في بداية الفترة

النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

المشتتة على:

النقد والأرصدة لدى البنوك

نقد وأرصدة في الحسابات الجارية
ودائع مصرفية بتواريخ استحقاق لفترة ثلاثة أشهر أو أقل

النقد وما في حكمه

ودائع مصرفية بتواريخ استحقاق لأكثر من ثلاثة أشهر

النقد والأرصدة لدى البنوك وفقاً للقائمة المرحلية للمركز المالي للشركة

٧,١٢٣	١٠,٣٥٢
١٠,٨٤٥	١٠,٦٣٢
١٧,٩٦٨	٢٠,٩٨٤
١١,٥٩٥	٨,٤٥٢
٢٩,٥٦٣	٢٩,٤٣٦

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.

القائمة المرحلية الموحدة للتغيرات في حقوق الملكية
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

رأس المال ألف دينار بحريني	أسهم خزائنة ألف دينار بحريني	علاوة إصدار أسهم ألف دينار بحريني	إحتياطي قانوني ألف دينار بحريني	إحتياطي عام ألف دينار بحريني	إحتياطي القيمة العادلة للإستثمارات ألف دينار بحريني	إحتياطي تحويل العملات ألف دينار بحريني	أرباح مبقاة ألف دينار بحريني	مساهمي الشركة الأم ألف دينار بحريني	حقوق غير مسيطرة ألف دينار بحريني	مجموع حقوق الملكية ألف دينار بحريني
١٤,٣٠٠	(١٦٢)	٤,٣٦٢	٤,٥٠٨	١,٣٥٨	٢,٨١٩	(١,٠٩٠)	١٣,٥١٢	٣٩,٦٠٧	١,٨٤٧	٤١,٤٥٤
-	-	-	-	-	-	-	٩٥٠	٩٥٠	٤٧	٩٩٧
-	-	-	-	-	٥٢	٣٧	-	٨٩	٤	٩٣
-	-	-	-	-	٥٢	٣٧	٩٥٠	١,٠٣٩	٥١	١,٠٩٠
-	-	-	٣٣٢	-	-	-	(٣٣٢)	-	-	-
٧٠٠	-	-	-	-	-	-	(٧٠٠)	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	(٢,١٣٦)	(٢,١٣٦)	(٧٧)	(٢,٢١٣)
١٥,٠٠٠	(١٦٢)	٤,٣٦٢	٤,٨٤٠	١,٣٥٨	٢,٨٧١	(١,٠٥٣)	١١,٢٩٤	٣٨,٥١٠	١,٨٢١	٤٠,٣٣١
١٤,٣٠٠	(٨٠)	٤,٣٦٢	٤,١٧٩	١,٣٥٨	٢,٢٣٦	(٩٨٢)	١٢,١٧٢	٣٧,٥٤٥	١,٧٥٠	٣٩,٢٩٥
-	-	-	-	-	-	-	٨٥٤	٨٥٤	٤١	٨٩٥
-	-	-	-	-	(١,٦٠٢)	(٢٣٩)	-	(١,٨٤١)	(٤٥)	(١,٨٨٦)
-	-	-	-	-	(١,٦٠٢)	(٢٣٩)	٨٥٤	(٩٨٧)	(٤)	(٩٩١)
-	-	-	٢١٤	-	-	-	(٢١٤)	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	(٢,١٤٠)	(٢,١٤٠)	-	(٢,١٤٠)
١٤,٣٠٠	(٨٠)	٤,٣٦٢	٤,٣٩٣	١,٣٥٨	٦٣٤	(١,٢٢١)	١٠,٦٧٢	٣٤,٤١٨	١,٧٤٦	٣٦,١٦٤

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة.

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.

القائمة المرحلية للتغيرات في حقوق الملكية للشركة
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

رأس المال	أسهم خزانة	إصدار أسهم	إحتياطي قانوني	إحتياطي عام	إحتياطي القيمة العادلة للاستثمارات	إحتياطي تحويل العملات	أرباح مبقاة	مجموع حقوق الملكية
ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني	ألف دينار بحريني
الرصيد في ١ يناير ٢٠٢١	١٤,٣٠٠	(١٦٢)	٤,٣٦٢	٤,٢٥٧	١,٣٥٨	٢,٧٨٠	(١,٠٩٠)	٣٧,٥٢٠
الربح للفترة	-	-	-	-	-	-	-	١,٠٨٢
دخل شامل آخر	-	-	-	-	-	٣٥	٣٧	٧٢
مجموع الدخل الشامل	-	-	-	-	-	٣٥	٣٧	١,١٥٤
شراء أسهم خزانة	-	-	-	-	-	-	-	-
محول إلى الإحتياطي القانوني	-	-	-	٣٣٢	-	-	-	(٣٣٢)
أسهم منحة صادرة (إيضاح ٨)	٧٠٠	-	-	-	-	-	-	(٧٠٠)
أرباح الأسهم لسنة ٢٠٢٠ (إيضاح ٨)	-	-	-	-	-	-	-	(٢,١٣٦)
الرصيد في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)	١٥,٠٠٠	(١٦٢)	٤,٣٦٢	٤,٥٨٩	١,٣٥٨	٢,٨١٥	(١,٠٥٣)	٣٦,٥٣٨
الرصيد في ١ يناير ٢٠٢٠	١٤,٣٠٠	(٨٠)	٤,٣٦٢	٤,٠٤٣	١,٣٥٨	٢,١٤٩	(٩٨٢)	٣٥,٩٠١
الربح للفترة	-	-	-	-	-	-	-	٦٦٥
خسارة شاملة أخرى	-	-	-	-	-	(١,٣٩٨)	(٢٣٩)	(١,٦٣٧)
مجموع (الخسارة الشاملة) / الدخل الشامل	-	-	-	-	-	(١,٣٩٨)	(٢٣٩)	(٩٧٢)
محول إلى الإحتياطي القانوني	-	-	-	٢١٤	-	-	-	(٢١٤)
محول إلى الإحتياطي العام	-	-	-	-	-	-	-	-
أرباح الأسهم لسنة ٢٠١٩ (إيضاح ٨)	-	-	-	-	-	-	-	(٢,١٤٠)
الرصيد في ٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)	١٤,٣٠٠	(٨٠)	٤,٣٦٢	٤,٢٥٧	١,٣٥٨	٧٥١	(١,٢٢١)	٣٢,٧٨٩

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٨ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة.

١ التأسيس والأنشطة

تأسست الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب. ["الشركة"] وفقاً للمرسوم الأميري رقم ٣ لسنة ١٩٧٥ بموجب السجل التجاري رقم ٤٧٤٥ وهي مدرجة في بورصة البحرين وبورصة الكويت. إن العنوان المسجل للشركة هو برج الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ٢٧٧٥، طريق ٢٨٣٥، ضاحية السيف ٤٢٨، مملكة البحرين. تقدم الشركة وشركاتها التابعة (المشار إليهم معاً "المجموعة") خدمات التأمينات العامة وخدمات التكافل والمنتجات والخدمات ذات الصلة.

تزاوّل المجموعة بصورة رئيسية كافة أنواع التأمينات العامة من خلال مكتبها الرئيسي وفروعها في مملكة البحرين [المكتب الرئيسي] وفروعها في دولة الكويت [فرع الكويت].

إن المساهم الرئيسي في المجموعة هو مجموعة الخليج للتأمين ش.م.ك. وهي شركة مسجلة ومدرجة في دولة الكويت. الشركة الأساسية القابضة هي شركة مشاريع الكويت القابضة ش.م.ك. (مقفلة)، وهي شركة مسجلة ومدرجة في دولة الكويت.

تأثير جائحة كوفيد - ١٩

ومع استمرار تفشي فيروس كورونا (كوفيد - ١٩) خلال الفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ من السنة السابقة، ومن المتوقع أن تستمر التأثيرات الحالية والمتوقعة لتفشي الجائحة على الاقتصاد العالمي في التطور. وفي حين تستمر هذه التطورات في التأثير على عمليات المجموعة، إلا أن نطاق ومدة التطورات الأخرى لا تزال غير مؤكدة في هذه المرحلة وقد تؤثر بشكل أكبر على المركز المالي للمجموعة وأدائها المالي وتدفقاتها النقدية في المستقبل، والتي لا يمكن تحديد مداها في الوقت الحالي.

تم مراجعة هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة، ولم يتم تدقيقها. نتيجة لتفشي فيروس كورونا المستجد (كوفيد - ١٩)، قام مصرف البحرين المركزي بإعفاء جميع الشركات المساهمة العامة والبنوك المؤسسة محلياً من إعداد ونشر قوائمها المالية المرحلية المختصرة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠. وبناءً على ذلك، تم استخراج معلومات المقارنة للقائمة المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة للمركز المالي من القوائم المالية المدققة الموحدة والمنفصلة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ في حين تم استخراج معلومات المقارنة للقوائم المرحلية الموحدة والمنفصلة للأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر والتدفقات النقدية والتغيرات في حقوق الملكية وقد تم استخراج الإيضاحات الأخرى من حسابات الإدارة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠. وعلاوة على ذلك، لم يتم مراجعة معلومات المقارنة المدرجة في القوائم المرحلية الموحدة والمنفصلة للأرباح أو الخسائر والدخل الشامل والتدفقات النقدية والتغيرات في حقوق الملكية والإيضاحات الأخرى من قبل مدققي الحسابات الخارجيين.

تم اعتماد إصدار القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة للمجموعة وفقاً لقرار مجلس الإدارة الصادر بتاريخ ٦ مايو ٢٠٢١.

٢ السياسات المحاسبية

أعدت القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة للمجموعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ الخاص "بالتقارير المالية المرحلية".

لا تشتمل هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة على جميع المعلومات والإفصاحات المطلوبة لإعداد قوائم مالية موحدة ومنفصلة سنوية، ويجب أن تقرأ بالاقتران مع القوائم المالية الموحدة والمنفصلة السنوية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠.

معايير وتفسيرات وتعديلات جديدة ومعدلة

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة هي مطابقة لتلك التي تم استخدامها في إعداد القوائم المالية الموحدة والمنفصلة السنوية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠، باستثناء تطبيق المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة النافذة اعتباراً من ١ يناير ٢٠٢١.

٢ السياسات المحاسبية (تتمة)

معايير وتفسيرات وتعديلات جديدة ومعدلة (تتمة)

إصلاح سعر الفائدة المرجعي - المرحلة ٢: التعديلات التي أدخلت على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ ومعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٩ والمعايير الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٧ والمعايير الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٤ والمعايير الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٦

تقدم التعديلات إعفاءات مؤقتة لمعالجة تأثيرات إعداد التقارير المالية عندما يستبدل سعر الفائدة المعروض فيما بين البنوك بسعر فائدة بديل شبه خالي من المخاطر.

تتضمن التعديلات على الوسائل العملية التالية:

- الوسيلة العملية تتطلب إجراء تغييرات تعاقدية أو إدخال تغييرات على التدفقات النقدية التي يقتضيها الإصلاح بشكل مباشر، وتعامل على أنها تغييرات في سعر الفائدة العائم، بما يعادل الحركة في سعر الفائدة في السوق؛
- السماح بإدخال التغييرات التي يقتضيها إصلاح سعر الفائدة المعروض فيما بين البنوك لإجراء تعيينات التحوط ووثائق التحوط دون وقف علاقة التحوط؛ و
- تقدم إعفاء مؤقت للمنشآت من الاضطرار إلى الوفاء بالشرط الذي يمكن تحديده بشكل منفصل عندما يتم تعيين أداة بسعر خالي من المخاطر كتحوط لعنصر المخاطر.

لم يكن لهذه التعديلات أي تأثير على القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة للمجموعة. تعتزم المجموعة استخدام الوسائل العملية في الفترات المستقبلية، إذا أصبحت قابلة للتطبيق.

معايير وتفسيرات جديدة ومعدلة صادرة ولكنها غير إلزامية بعد

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧ المتعلق بعقود التأمين

إن التاريخ الإلزامي للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧ هو في ١ يناير ٢٠٢٣. بعد إصدار الصيغة الكاملة والنهائية للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧، تخطط المجموعة إجراء تقييم مفصل للتأثير المترتب على تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧ والمعايير الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ على نتائجها ومركزها المالي وتدفقاتها النقدية خلال سنة ٢٠٢٢.

الإشارة إلى الإطار المفاهيمي - التعديلات التي أدخلت على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣

أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولي في شهر مايو ٢٠٢٠ تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣ المتعلق بدمج الأعمال - الإشارة إلى الإطار المفاهيمي. إن الغرض من التعديلات هو استبدال الإشارة إلى إطار عمل إعداد وعرض القوائم المالية الصادر في سنة ١٩٨٩، مع الإشارة إلى الإطار المفاهيمي لإعداد التقارير المالية الصادر في شهر مارس ٢٠١٨ دون تغيير متطلباته بشكل جوهري. كما أضاف المجلس استثناءً لمبدأ الإثبات للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣ لتجنب إصدار المكاسب أو الخسائر المحتملة في "اليوم الثاني" الناتجة عن الالتزامات والالتزامات المحتملة التي تدخل ضمن نطاق معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٧ أو تفسير لجنة تفسيرات المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم ٢١ المتعلق بالرسوم، إذا تم تكبدها بشكل منفصل. وفي الوقت نفسه، قرر المجلس توضيح التوجيهات القائمة في المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣ المتعلق بالموجودات المحتملة التي لن تتأثر باستبدال الإشارة إلى إطار إعداد وعرض القوائم المالية. ستكون التعديلات إلزامية لفترات إعداد التقارير المالية السنوية المبتدئة في أو بعد ١ يناير ٢٠٢٢ وتطبق بأثر رجعي. لا يتوقع أن يكون للتعديلات أي تأثير جوهري على القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة للمجموعة.

العقارات والآلات والمعدات: العائدات قبل الاستخدام المقصود - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١٦

في شهر مايو ٢٠٢٠، أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولي العقارات والآلات والمعدات - المتحصلات قبل الاستخدام المقصود، والذي يحظر على المنشآت أن تخضع من تكلفة أي بند من بنود العقارات والآلات والمعدات، أي متحصلات من بيع المواد المنتجة في أثناء جلب ذلك الموجود إلى الموقع والحالة اللازمة له ليكون قادراً على العمل بالطريقة المقصودة من قبل الإدارة. وبدلاً من ذلك، تقوم المنشأة بإثبات متحصلات بيع هذه المواد، وتكاليف إنتاج تلك المواد، في قائمة الأرباح أو الخسائر.

إن التعديل هو إلزامي لفترات إعداد التقارير المالية السنوية المبتدئة في أو بعد ١ يناير ٢٠٢٢ ويجب تطبيق التعديل بأثر رجعي على بنود العقارات والآلات والمعدات المتاحة للاستخدام في أو بعد بداية الفترة الأولى المعروضة عندما تطبق المنشأة التعديل لأول مرة.

لا يتوقع أن يكون للتعديلات أي تأثير جوهري على القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة للمجموعة.

٢ السياسات المحاسبية (تتمة)

معايير وتفسيرات جديدة ومعدلة صادرة ولكنها غير إلزامية بعد (تتمة)

العقود المرهقة - تكاليف إتمام العقد - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٧
في شهر مايو ٢٠٢٠، أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولي تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٧ لتحديد التكاليف التي يجب على المنشأة تضمينها عند تقييم ما إذا كان العقد مرهقاً أم خاسراً.

تطبق التعديلات "نهج التكلفة ذات الصلة المباشرة". تتضمن التكاليف المتعلقة مباشرة بعقد تقديم سلع أو خدمات كلاً من التكاليف الإضافية وتخصيص التكاليف المرتبطة مباشرة بأنشطة العقد. لا تتعلق التكاليف العامة والإدارية مباشرةً بالعقد ويتم استبعادها ما لم يتم تحميلها صراحة على الطرف الآخر بموجب العقد.

إن التعديلات هي إلزامية لفترات إعداد التقارير المالية السنوية المبتدئة في أو بعد ١ يناير ٢٠٢٢. ستطبق المجموعة هذه التعديلات على العقود التي لم تفي المنشأة بها بعد بجميع التزاماتها في بداية فترة إعداد التقرير السنوي التي تطبق فيها المنشأة التعديلات أولاً.

٣ أسس التوحيد

تشتمل القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة على القوائم المالية للشركة وشركاتها التابعة المشار إليهم معاً "بالمجموعة" كما في ٣١ مارس ٢٠٢١. تتحقق السيطرة عندما يكون لدى المجموعة تعرضات على أو حقوق في العوائد المتغيرة من خلال مشاركتها مع الشركة المستثمر فيها ولديها القدرة على التأثير على تلك العوائد من خلال استخدام سلطتها على الشركة المستثمر فيها. وبالأخص، تسيطر المجموعة على الشركة المستثمر فيها فقط عندما يكون لدى المجموعة ما يلي:

- السلطة على الشركة المستثمر فيها (أي الحقوق القائمة التي تمنحها القدرة الحالية على توجيه الأنشطة ذات الصلة للشركة المستثمر فيها)؛
- تعرضات على أو حقوق في العوائد المتغيرة من خلال مشاركتها مع الشركة المستثمر فيها؛ و
- القدرة على استخدام سلطتها على الشركة المستثمر فيها للتأثير على مقدار عوائدها.

عندما يكون لدى المجموعة حقوق أقل من أغلبية حقوق التصويت أو حقوق مشابهة للشركة المستثمر فيها، تأخذ المجموعة في الاعتبار جميع الحقائق والظروف ذات الصلة في تقييم ما إذا كان لديها السلطة على الشركة المستثمر فيها، بما في ذلك:

- الترتيبات التعاقدية مع حاملي حقوق التصويت الآخرين للشركة المستثمر فيها؛
- الحقوق الناتجة عن الترتيبات التعاقدية الأخرى؛ و
- حقوق التصويت للمجموعة وحقوق التصويت الممكنة.

تقوم المجموعة بإعادة تقييم ما إذا كانت مهيمنة أو غير مهيمنة على الشركة المستثمر فيها إذا كانت الحقائق والظروف تشير بأن هناك تغييرات في واحدة أو أكثر من عناصر السيطرة الثلاث. يبدأ توحيد الشركة التابعة عندما تحصل المجموعة على السيطرة على الشركة التابعة ويتم إيقاف التوحيد عندما تفقد المجموعة سيطرتها على الشركة التابعة. يتم تضمين موجودات ومطلوبات ودخل ومصروفات الشركة التابعة المقتناة أو المستبعدة خلال الفترة في القوائم المالية الموحدة من تاريخ حصول المجموعة على السيطرة لغاية تاريخ إيقاف سيطرتها على الشركة التابعة.

ينسب الربح أو الخسارة وكل عنصر من عناصر الدخل الشامل الآخر إلى حقوق حاملي الشركة الأم للمجموعة والحقوق غير المسيطرة، حتى لو إن هذه النتائج تؤدي إلى عجز في رصيد الحقوق غير المسيطرة. أينما استلزم الأمر، يتم إجراء تعديلات في القوائم المالية للشركات التابعة لتتماشى سياساتها المحاسبية مع السياسات المحاسبية للمجموعة. تم استبعاد جميع الموجودات والمطلوبات وحقوق الملكية والدخل والمصروفات والتدفقات النقدية المتعلقة بالمعاملات البينية بين أعضاء المجموعة بالكامل عند التوحيد.

يتم احتساب التغيير في حصة ملكية الشركة التابعة، دون فقدان السيطرة، كمعاملة أسهم حقوق الملكية.

٣ أسس التوحيد (تتمة)

إذا فقدت المجموعة سيطرتها على الشركة التابعة، فإنها تقوم باستبعاد الموجودات (بما في ذلك الشهرة) والمطلوبات ذات الصلة للشركات التابعة والحقوق غير المسيطرة والبنود الأخرى لحقوق الملكية في حين يتم إثبات أي ربح أو خسارة ناتجة في قائمة الأرباح أو الخسائر. يتم إثبات أي استثمار محتفظ به بالقيمة العادلة.

فيما يلي الشركة التابعة للمجموعة:

اسم الشركة التابعة	بلد التأسيس	نسبة الملكية الفعلية	النشاط الرئيسي
		مراجعة ٢٠٢١	مدققة ٢٠٢٠
شركة التكافل الدولية ش.م.ب.	البحرين	%٨١,٩	%٨١,٩
			تقديم خدمات التكافل

٤ الربح للسهم

يتم احتساب الربح للسهم على أساس الربح لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة) [المجموعة: البالغ ٩٥٠ ألف دينار بحريني] و[الشركة: البالغ ١,٠٨٢ ألف دينار بحريني] (٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة) المجموعة: البالغ ٨٥٤ ألف دينار بحريني والشركة: البالغ ٦٦٥ ألف دينار بحريني) العائد إلى ١٥٠ مليون (٢٠٢٠: ١٥٠ مليون) سهم عادي، والذي يعد عدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة المنتهية. تم تعديل الربح للسهم المقارن المتعلقة بأرقام المقارنة بما يتناسب مع أسهم المنحة الصادرة خلال فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١.

٥ معلومات القطاعات

لأغراض إدارية، تم تقسيم المجموعة إلى الأقسام التالية بناءً على فئات المخاطر المؤمنة. فيما يلي قطاعات أعمال المجموعة التي يتم عمل التقرير بشأنها:

- الحريق والحوادث العامة تقدم خدمات بوالص التأمين لتغطية مختلف مخاطر الحريق والحوادث العامة والهندسة والصحية وتأمين الحياة الجماعي والالتزامات الخاصة؛

- المركبات تقدم خدمات بوالص التأمين لتغطية طرف ثالث وشامل وضمان موسع؛

- البحري والطيران تقدم خدمات بوالص التأمين لتغطية الشحن البحري وهيكل السفن البحري والطيران البحري؛ و

- التكافل العائلي تقدم خدمات التأمين لتغطية مخاطر التأمين الجماعي على الحياة والتعليم والحماية والادخار والخدمات الأخرى.

تراقب الإدارة نتائج اكتتاب القطاعات التشغيلية بشكل منفصل لغرض اتخاذ القرارات حول تخصيص الموارد وتقييم الأداء. يتم تقييم أداء القطاع بناءً على ربح الإكتتاب. يوضح الجدول التالي إفصاحات إيرادات القطاع وقياس ربح القطاع للفترة وتسويتها مع دخل وربح الفترة للمجموعة.

٥ معلومات القطاعات (تتمة)

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة) - المجموعة

مراجعة					
الحريق والحوادث العامة ألف دينار بحريني	المركبات ألف دينار بحريني	البحري والطيران ألف دينار بحريني	التكافل العائلي ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني	
١٨,٥٧٥	٥,١٤٨	٤٨٣	٤١٩	٢٤,٦٢٥	إجمالي الأقساط من العملاء الخارجيين
٧,٥٤١	٥,٠٢٧	٩٤	٣٠٢	١٢,٩٦٤	الأقساط المحتفظ بها
٣,٧٢٨	٤,٦٩٧	٩٣	٢٨٠	٨,٧٩٨	صافي الأقساط
٨٥٤	١٦	١١٦	-	٩٨٦	دخل الرسوم والعمولات
٤,٥٨٢	٤,٧١٣	٢٠٩	٢٨٠	٩,٧٨٤	إيراد القطاع
(٢,٧٥٥)	(٣,٠٥٢)	٢٩	(١١٤)	(٥,٨٩٢)	صافي المطالبات
-	-	-	(١٤٥)	(١٤٥)	المحول إلى الإحتياطيات الفنية للتكافل العائلي
(٩٤٣)	(٩٦١)	(٨٥)	(٤)	(١,٩٩٣)	مصرفات عامة وإدارية
(٥٠٣)	(٣٩٦)	(٣٦)	(٣٥)	(٩٧٠)	إطفاء تكاليف الإقتناء
٣٨١	٣٠٤	١١٧	(١٨)	٧٨٤	ربح / (خسارة) الإكتتاب
				٩٠١	دخل غير مخصص*
				(٤٨٧)	مصرفات غير مخصصة**
				١,١٩٨	الربح متضمن على حصة المشاركين
				(٢٠١)	محسوم منه: حصة ربح المشاركين
				٩٩٧	الربح للفترة

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة) - الشركة

مراجعة					
الحريق والحوادث العامة ألف دينار بحريني	المركبات ألف دينار بحريني	البحري والطيران ألف دينار بحريني	التكافل العائلي ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني	
١١,٧٢٢	٢,٩٦٨	٣٩٥	-	١٥,٠٨٥	إجمالي الأقساط من العملاء الخارجيين
٢,٩٩٤	٢,٩١٨	٧٩	-	٥,٩٩١	الأقساط المحتفظ بها
١,٦٤٤	٢,٦١٠	٧٦	-	٤,٣٣٠	صافي الأقساط
٦٨٤	١٦	٩٧	-	٧٩٧	دخل الرسوم والعمولات
٢,٣٢٨	٢,٦٢٦	١٧٣	-	٥,١٢٧	إيراد القطاع
(١,٢٧٦)	(١,٧٧٤)	٣٢	-	(٣,٠١٨)	صافي المطالبات
(٤٢٧)	(٣٦٣)	(٧٤)	-	(٨٦٤)	مصرفات عامة وإدارية
(٣٠٠)	(٢٦٣)	(٢٥)	-	(٥٨٨)	إطفاء تكاليف الإقتناء
٣٢٥	٢٢٦	١٠٦	-	٦٥٧	ربح الإكتتاب
				٧٨٩	دخل غير مخصص*
				(٣٦٤)	مصرفات غير مخصصة**
				١,٠٨٢	الربح للفترة

* يتضمن على دخل الإستثمار - صافي، ودخل آخر

** تتضمن على مصرفات الشركة ومصرفات أخرى.

٥ معلومات القطاعات (تتمة)

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة) – المجموعة

غير مراجعة					
الحريق والحوادث العامة	المركبات	البحري والطيران	التكافل العائلي	المجموع	
ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
١٤,٧٩١	٥,٢٩٥	٥٣٩	٣٩٠	٢١,٠١٥	إجمالي الأقساط من العملاء الخارجيين
٥,٨٨٩	٥,١٥١	١٠١	٢٥٠	١١,٣٩١	الأقساط المحتفظ بها
٣,٥٣١	٤,٨٧٠	٩٣	٢٢١	٨,٧١٥	صافي الأقساط
٨٢٥	٦٠	١٠٩	-	٩٩٤	دخل الرسوم والعمولات
٤,٣٥٦	٤,٩٣٠	٢٠٢	٢٢١	٩,٧٠٩	إيراد القطاع
(٢,٤٩٠)	(٣,٦٦٦)	٩	(٩٩)	(٦,٢٤٦)	صافي المطالبات
-	-	-	(١٥)	(١٥)	المحول إلى الإحتياطيات الفنية للتكافل العائلي
(٩٧٨)	(٨٠١)	(٩٤)	(٨٠)	(١,٩٥٣)	مصرفات عامة وإدارية
(٤٨٨)	(٣٦٤)	(٣٥)	(١٧)	(٩٠٤)	إطفاء تكاليف الإقتناء
٤٠٠	٩٩	٨٢	١٠	٥٩١	ربح الإكتتاب
				٩٠٧	دخل غير مخصص*
				(٤٨٣)	مصرفات غير مخصصة**
				١,٠١٥	الربح متضمن على حصة المشاركين
				(١٢٠)	محسوم منه: حصة ربح المشاركين
				٨٩٥	الربح للفترة

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة) – الشركة

غير مراجعة					
الحريق والحوادث العامة	المركبات	البحري والطيران	التكافل العائلي	المجموع	
ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٩,٥٥٦	٣,٠١٤	٣٧٠	-	١٢,٩٤٠	إجمالي الأقساط من العملاء الخارجيين
٢,٨٩٠	٢,٩٣٩	٦٩	-	٥,٨٩٨	الأقساط المحتفظ بها
١,٦٠٦	٢,٨٥٧	٦٣	-	٤,٥٢٦	صافي الأقساط
٦٤٠	٦٠	٨٣	-	٧٨٣	دخل الرسوم والعمولات
٢,٢٤٦	٢,٩١٧	١٤٦	-	٥,٣٠٩	إيراد القطاع
(١,١٣٨)	(٢,٢٨٧)	١٦	-	(٣,٤٠٩)	صافي المطالبات
(٤٢٥)	(٣٤٠)	(٧١)	-	(٨٣٦)	مصرفات عامة وإدارية
(٣٢٢)	(٢٤٦)	(١٩)	-	(٥٨٧)	إطفاء تكاليف الإقتناء
٣٦١	٤٤	٧٢	-	٤٧٧	ربح الإكتتاب
				٥٨٧	دخل غير مخصص*
				(٣٩٩)	مصرفات غير مخصصة**
				٦٦٥	الربح للفترة

* يتضمن على دخل الإستثمار – صافي، حصة الشركة من نتائج الشركة الزميلة ودخل آخر

** تتضمن على مصرفات الشركة ومصرفات أخرى.

٥ معلومات القطاعات (تتمة)

يوضح الجدول التالي إفصاحات موجودات ومطلوبات القطاع:

موجودات القطاع	الحريق والحوادث العامة	المركبات	البحري والطيران	التكافل العائلي	مطلوبات** غير مخصصة	المجموع
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)	١٠٥,٩٩٥	٧,١٣٤	١,٦٢٣	٢,٩١٢	١١٧,٧١٥	٢٣٥,٣٧٩
المجموعة	١٠٠,٤٨٧	٥,٦٥٥	١,٥٣٩	-	٨٩,٨٥٢	١٩٧,٥٣٣
الشركة						
٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ (مدققة)	١٠٨,١٧٤	٧,١٢٧	١,٦٧٧	٢,٨٥٥	١١٩,٦٩٠	٢٣٩,٥٢٣
المجموعة	١٠٣,٧٥١	٥,٥٨١	١,٥٧٥	-	٩٥,٧٠٧	٢٠٦,٦١٤
الشركة						
٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)	١٠٥,١٠٦	٨,١٤٠	١,٥٧٧	٩٥٨	١٠٥,٦٣٣	٢٢١,٤١٤
المجموعة	٩٨,٨٤٠	٦,٤٢٧	١,٤٥٥	-	٨٠,٠٤٦	١٨٦,٧٦٨
الشركة						
مطلوبات القطاع	الحريق والحوادث العامة	المركبات	البحري والطيران	التكافل العائلي	مطلوبات** غير مخصصة	المجموع
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)	١٢٢,٧٦٨	٢٨,٣٤٠	١,٩٢٤	٥,٨٦١	٣٦,١٥٥	١٩٥,٠٤٨
المجموعة	١١١,٢٥٥	١٨,٨٤٢	١,٧٩١	-	٢٩,١٠٧	١٦٠,٩٩٥
الشركة						
٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ (مدققة)	١٢٠,٤٦٥	٢٨,٤٠٢	١,٩٩٢	٥,٥٥٠	٤١,٦٦٠	١٩٨,٠٦٩
المجموعة	١١٢,٤٤١	١٨,٩٢٨	١,٨٤٠	-	٣٥,٨٨٥	١٦٩,٠٩٤
الشركة						
٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)	١١٧,٨٥٦	٢٩,٤٠٦	١,٨٧٥	٣,٢٩٩	٣٢,٨١٤	١٨٥,٢٥٠
المجموعة	١٠٦,٥٨٨	٢٠,٢٢٦	١,٧٠٣	-	٢٥,٤٦٢	١٥٣,٩٧٩
الشركة						

* لا تتضمن موجودات القطاع على النقد وأرصدة لدى البنوك وودائع قانونية ومبالغ التأمين المستحقة القبض وإستثمارات وإستثمار في شركة تابعة وعقارات ومعدات حيث تدار هذه على أساس متكامل.

** لا تتضمن مطلوبات القطاع على مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة حيث تدار هذه المطلوبات على أساس متكامل.

لا يتم الإفصاح عن التندفات النقدية المتعلقة بالقطاعات بصورة منفصلة حيث تدار هذه على أساس متكامل.

٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)	البحرين دينار بحريني	الكويت دينار بحريني	التكافل دينار بحريني	المجموع دينار بحريني
إجمالي الأقساط من العملاء الخارجيين*	٧,٩١٩	٧,١٦٦	٩,٥٤٠	٢٤,٦٢٥
موجودات غير متداولة**	٤,٤٣٨	١٤١	١٠٧	٤,٦٨٦
٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)	البحرين دينار بحريني	الكويت دينار بحريني	التكافل دينار بحريني	المجموع دينار بحريني
إجمالي الأقساط من العملاء الخارجيين*	٨,٣٦٨	٤,٥٧٢	٨,٠٧٥	٢١,٠١٥
موجودات غير متداولة**	٣,٥٤١	٢٣٤	١,١٨٠	٤,٩٥٥

* تستند معلومات إجمالي أقساط التأمين على موقع العميل.

** تتضمن الموجودات غير المتداولة لهذا الغرض على العقارات والمعدات والحق في إستخدام الموجود.

٦ الأدوات المالية

فيما يلي أدناه هي نظرة عامة عن الأدوات المالية، المحتفظ بها من قبل المجموعة والشركة كما في ٣١ مارس ٢٠٢١ و ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ و ٣١ مارس ٢٠٢٠:

٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

٦,١ المجموعة	متاحة للبيع ألف دينار بحريني	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفاة ألف دينار بحريني	قروض وذمم مدينة ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني
نقد وأرصدة لدى البنوك	-	-	٤٩,٢٩٠	٤٩,٢٩٠
ودائع قانونية	-	-	٥,٦٢٣	٥,٦٢٣
مبالغ تأمين مستحقة القبض	-	-	٢٧,٠٣٦	٢٧,٠٣٦
حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية	-	-	٧٣,١٥٤	٧٣,١٥٤
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	٢٣,٥٢٤	٤,٥٥٦	-	٢٨,٠٨٠
إستثمارات	٢٣,٥٢٤	٤,٥٥٦	١٥٥,١٠٣	١٨٣,١٨٣

٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

٦,٢ الشركة	متاحة للبيع ألف دينار بحريني	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفاة ألف دينار بحريني	قروض وذمم مدينة ألف دينار بحريني	مطلوبات مالية ألف دينار بحريني
مطلوبات تأمينية	-	-	-	٨٢,٦١٢
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	-	-	-	٣٣,٩٨٤
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة	-	-	-	٢١١
التزامات عقد الإيجار	-	-	-	٣٢٨
مبالغ مستحقة للمشاركين	-	-	-	١١٧,١٣٥

٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

٦,٢ الشركة	متاحة للبيع ألف دينار بحريني	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفاة ألف دينار بحريني	قروض وذمم مدينة ألف دينار بحريني	مطلوبات مالية ألف دينار بحريني
نقد وأرصدة لدى البنوك	-	-	٢٩,٤٣٦	٢٩,٤٣٦
ودائع قانونية	-	-	٥,٤٩٨	٥,٤٩٨
مبالغ تأمين مستحقة القبض	-	-	١٨,٤٣٤	١٨,٤٣٤
حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية	-	-	٧٠,١٠٥	٧٠,١٠٥
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	١٧,٣٣٤	٤,٥٥٦	-	٢١,٨٩٠
إستثمارات	١٧,٣٣٤	٤,٥٥٦	١٢٣,٤٧٣	١٤٥,٣٦٣

٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

٦,٢ الشركة	متاحة للبيع ألف دينار بحريني	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفاة ألف دينار بحريني	قروض وذمم مدينة ألف دينار بحريني	مطلوبات مالية ألف دينار بحريني
مطلوبات تأمينية	-	-	-	٧٦,٨٨٧
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	-	-	-	٢٧,٨١١
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة	-	-	-	١٨٠
التزامات عقد الإيجار	-	-	-	١٠٤,٨٧٨

٦ الأدوات المالية (تتمة)

٦,٣ المجموعة

٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ (مدققة)

متاحة للبيع ألف دينار بحريني	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفأة ألف دينار بحريني	قروض وئمة مدينة ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني
-	-	٤٩,٠٧٠	٤٩,٠٧٠
-	-	٥,٥٩٢	٥,٥٩٢
-	-	٣٤,٣٢٨	٣٤,٣٢٨
-	-	٧٤,٠١٣	٧٤,٠١٣
١٩,٩٢٦	٣,٨٩٣	-	٢٣,٨١٩
١٩,٩٢٦	٣,٨٩٣	١٦٣,٠٠٣	١٨٦,٨٢٢

نقد وأرصدة لدى البنوك
ودائع قانونية
مبالغ تأمين مستحقة القبض
حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها
إستثمارات

٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ (مدققة)

مطلوبات مالية
ألف
دينار بحريني

٨٣,٦٦٣
٣٧,٤٩١
٢٣٣
١١١
١٢١,٤٩٨

مطلوبات تأمينية
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة
التزامات عقد الإيجار
مبالغ مستحقة للمشاركين

٦,٤ الشركة

٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ (مدققة)

متاحة للبيع ألف دينار بحريني	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفأة ألف دينار بحريني	قروض وئمة مدينة ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني
-	-	٣٠,٧٧٩	٣٠,٧٧٩
-	-	٥,٤٦٧	٥,٤٦٧
-	-	٢٧,٩١٣	٢٧,٩١٣
-	-	٧٠,٩٨٧	٧٠,٩٨٧
١٤,٣٥١	٣,٥٤٩	-	١٧,٩٠٠
١٤,٣٥١	٣,٥٤٩	١٣٥,١٤٦	١٥٣,٠٤٦

نقد وأرصدة لدى البنوك
ودائع قانونية
مبالغ تأمين مستحقة القبض
حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها
إستثمارات

٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ (مدققة)

مطلوبات مالية
ألف
دينار بحريني

٧٧,٩٧٢
٣١,٨٨٢
٢٠٨
١١٠,٠٦٢

مطلوبات تأمينية
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة
التزامات عقد الإيجار

٦ الأدوات المالية (تتمة)

٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)

٦,٥ المجموعة	متاحة للبيع ألف	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفأة ألف	قروض ونمم مدينة ألف	المجموع ألف
	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
نقد وأرصدة لدى البنوك	-	-	٤١,٨٨٥	٤١,٨٨٥
ودائع قانونية	-	-	٤,٦٠١	٤,٦٠١
مبالغ تأمين مستحقة القبض	-	-	٣١,٦٣٤	٣١,٦٣٤
حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية	-	-	٧٤,٥٢٨	٧٤,٥٢٨
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	١٨,٦١٢	٣,٠٧١	-	٢١,٦٨٣
إستثمارات	١٨,٦١٢	٣,٠٧١	١٥٢,٦٤٨	١٧٤,٣٣١

٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)

مطلوبات تأمينية	مطلوبات مالية ألف	دينار بحريني
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	٨٤,٠٦٢	٨٤,٠٦٢
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة	٣٢,٤٩٥	٣٢,٤٩٥
التزامات عقد الإيجار	٣١٩	٣١٩
	١١٦,٨٧٦	١١٦,٨٧٦

٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)

٦,٦ الشركة	متاحة للبيع ألف	موجودات مالية مدرجة بالتكلفة المطفأة ألف	قروض ونمم مدينة ألف	المجموع ألف
	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
نقد وأرصدة لدى البنوك	-	-	٢٩,٥٦٣	٢٩,٥٦٣
ودائع قانونية	-	-	٤,٤٧٦	٤,٤٧٦
مبالغ تأمين مستحقة القبض	-	-	١٩,٤٢٨	١٩,٤٢٨
حصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية	-	-	٧٠,٨٥١	٧٠,٨٥١
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	١٢,٧٩٣	٣,٠٧١	-	١٥,٨٦٤
إستثمارات	١٢,٧٩٣	٣,٠٧١	١٢٤,٣١٨	١٤٠,١٨٢

٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)

مطلوبات تأمينية	مطلوبات مالية ألف	دينار بحريني
- المطالبات المستحقة - مطالبات تم عمل تقرير بشأنها	٧٧,٦٣٤	٧٧,٦٣٤
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة	٢٥,٤٦٢	٢٥,٤٦٢
التزامات عقد الإيجار	٢٨٣	٢٨٣
	١٠٣,٣٧٩	١٠٣,٣٧٩

٦ الأدوات المالية (تتمة)

طرق التقييم والافتراضات

القيمة العادلة هي السعر الذي سيتم استلامه لبيع موجود أو الذي يتم دفعه لتحويل مطلوب في معاملة منظمة بين مشاركي السوق في تاريخ القياس.

يتم اشتقاق القيمة العادلة للأوراق المالية المدرجة من أسعار السوق المعلنة في الأسواق النشطة، إذا توفرت. بالنسبة للأوراق المالية غير المدرجة، يتم تقدير القيمة العادلة باستخدام تقنيات التقييم المناسبة. وقد تشمل تلك التقنيات على استخدام أحدث معاملات السوق دون شروط تفضيلية؛ بالرجوع إلى القيمة العادلة الحالية لأداة أخرى مشابهة لها بصورة جوهرية؛ أو نماذج تقييم أخرى.

يتم تحديد القيم العادلة للأموال المدرجة في الأسواق النشطة بالرجوع إلى أسعار العطاءات المعلنة. تستند القيم العادلة للأموال غير المدرجة على صافي قيم الموجودات التي تم تحديدها من قبل مدير الصندوق باستخدام الأسعار المدرجة في السوق للموجودات المعنية، إذا توفرت، أو أي أساليب أخرى مقبولة مثل أحدث سعر مدفوع من قبل مستثمر آخر أو القيمة السوقية لشركة قابلة للمقارنة.

التسلسل الهرمي للقيمة العادلة

تستخدم المجموعة التسلسل الهرمي التالي للتحديد والإفصاح عن القيمة العادلة للأدوات المالية بتقنية التقييم:

- المستوى ١: الأسعار المعلنة (غير المعدلة) في الأسواق النشطة للموجودات أو المطلوبات المماثلة؛
المستوى ٢: التقنيات الأخرى والتي يمكن ملاحظة جميع مدخلاتها ذات التأثير الجوهري على القيمة العادلة المسجلة إما بصورة مباشرة أو غير مباشرة.
المستوى ٣: التقنيات التي تستخدم مدخلات ذات التأثير الجوهري على القيمة العادلة المسجلة والتي لا تستند على معلومات يمكن ملاحظتها في السوق.

٣١ مارس ٢٠٢١ (مراجعة)

المستوى ١ ألف دينار بحريني	المستوى ٢ ألف دينار بحريني	المستوى ٣ ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني
٦,٦٨٤	-	-	٦,٦٨٤
٣,١٤٩	-	-	٣,١٤٩
١,٠٩٥	-	-	١,٠٩٥
٢٣٧	-	-	٢٣٧
١,٠٤٥	-	-	١,٠٤٥
٦٠٢	-	-	٦٠٢
٨,٥٠٨	-	-	٨,٥٠٨
١,٣٨١	١,٣٨١	-	-
-	-	-	-
٤٦	٤٦	-	-
-	-	-	-
٥١١	٥١١	-	-
١٦٨	١٦٨	-	-
٦٤	٦٤	-	-
٣٤	٣٤	-	-
٢٣,٥٢٤	٢,٢٠٤	-	٢١,٣٢٠

استثمارات متاحة للبيع

أسهم حقوق الملكية المدرجة

أعمال مصرفية

صناعي

بنية تحتية

اتصالات

خدمة المستهلك

قطاعات أخرى

حكومي

استثمارات أسهم حقوق الملكية غير المدرجة

تأمين

بنية تحتية

خدمة المستهلك

قطاعات أخرى

صناديق أخرى مدارة

بنية تحتية

خدمة المستهلك

صناعي

قطاعات أخرى

الشركة البحرينية الكويتية للتأمين ش.م.ب.

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة والمنفصلة
في ٣١ مارس ٢٠٢١

٦ الأدوات المالية (تتمة)

التسلسل الهرمي للقيمة العادلة (تتمة)

[illegible]

٦ الأدوات المالية (تتمة)

التسلسل الهرمي للقيمة العادلة (تتمة)

٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)				٦,١١ المجموعة
المستوى ١ ألف دينار بحريني	المستوى ٢ ألف دينار بحريني	المستوى ٣ ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني	
٥,٥٠٦	-	-	٥,٥٠٦	إستثمارات متاحة للبيع
٢,١٩١	-	-	٢,١٩١	أسهم حقوق الملكية المدرجة
١,١٧٧	-	-	١,١٧٧	أعمال مصرفية
-	-	-	-	صناعي
٢,٠٧١	-	-	٢,٠٧١	بنية تحتية
٤٨١	-	-	٤٨١	اتصالات
٤,٣٩٨	-	-	٤,٣٩٨	خدمة المستهلك
				قطاعات أخرى
				حكومي
١,٥٦٠	١,٥٦٠	-	-	إستثمارات أسهم حقوق الملكية غير المدرجة
٣٧٨	٣٧٨	-	-	تأمين
٣٨٧	٥٩	٣٢٨	-	بنية تحتية
-	-	-	-	خدمة المستهلك
				قطاعات أخرى
١٧٤	١١	١٦٣	-	صناديق أخرى مدارة
١٢٧	-	١٢٧	-	بنية تحتية
١٢٧	٧٣	٥٤	-	خدمة المستهلك
٣٥	-	٣٥	-	صناعي
١٨,٦١٢	٢,٠٨١	٧٠٧	١٥,٨٢٤	قطاعات أخرى

٣١ مارس ٢٠٢٠ (غير مراجعة)				٦,١٢ الشركة
المستوى ١ ألف دينار بحريني	المستوى ٢ ألف دينار بحريني	المستوى ٣ ألف دينار بحريني	المجموع ألف دينار بحريني	
٤,٢٧٥	-	-	٤,٢٧٥	إستثمارات متاحة للبيع
٢,١٩١	-	-	٢,١٩١	أسهم حقوق الملكية المدرجة
-	-	-	-	أعمال مصرفية
١,٨٥٣	-	-	١,٨٥٣	صناعي
١١٢	-	-	١١٢	اتصالات
٢,٧٨٨	-	-	٢,٧٨٨	خدمة المستهلك
				قطاعات أخرى
				حكومي
١,٤٧٩	١,٤٧٩	-	-	إستثمارات أسهم حقوق الملكية غير المدرجة
٦٠	٦٠	-	-	تأمين
				خدمة المستهلك
٣٥	-	٣٥	-	صناديق أخرى مدارة
١٢,٧٩٣	١,٥٣٩	٣٥	١١,٢١٩	قطاعات أخرى

كان تاريخ التقييم للفترة الحالية في ٣١ مارس ٢٠٢١ و ٣١ ديسمبر ٢٠٢٠ و ٣١ مارس ٢٠٢٠ لسنوات / فترة المقارنة على التوالي.

تسوية التغيرات في المستوى ٣ للأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة

٣١ مارس ٢٠٢١			٣١ ديسمبر ٢٠٢٠	٣١ مارس ٢٠٢١	٣١ مارس ٢٠٢١
مكسب مثبت	في قائمة الدخل	في قائمة الدخل	مكسب مثبت	في قائمة الدخل	في قائمة الدخل
الشامل الآخر	ألف	ألف	الشامل الآخر	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
٢,٢٠٤	٦١٧	١,٥٨٧	٢,٢٠٤	٦١٧	١,٥٨٧
١,٤٦١	٦٢	١,٣٩٩	١,٤٦١	٦٢	١,٣٩٩

المجموعة

إستثمارات متاحة للبيع

إستثمارات أسهم حقوق الملكية غير المدرجة وصناديق أخرى مدارة

الشركة

إستثمارات متاحة للبيع

إستثمارات أسهم حقوق الملكية غير المدرجة وصناديق أخرى مدارة

٦ الأدوات المالية (تتمة)

تسوية التغيرات في المستوى ٣ للأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة

٣١ في	مكسب مثبت في	٣١ في
ديسمبر ٢٠١٩	قائمة الدخل	ديسمبر ٢٠١٩
مدققة	الشامل الآخر	مدققة
ألف	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني

المجموعة

إستثمارات متاحة للبيع

٢,٠٨١	١٤٥	١,٩٣٦	إستثمارات أسهم حقوق الملكية غير المدرجة وصناديق أخرى مدارة
-------	-----	-------	--

الشركة

١,٥٣٩	١٤٥	١,٣٩٤	إستثمارات أسهم حقوق الملكية غير المدرجة وصناديق أخرى مدارة
-------	-----	-------	--

مدخلات ذات تأثير جوهري لا يمكن ملاحظتها لتقييم الإستثمارات المتاحة للبيع في أسهم حقوق الملكية غير المدرجة

سوف تؤدي الزيادة (النقصان) المحتملة الممكنة في الافتراضات الرئيسية بنسبة ١٠٪ إلى (نقصان) زيادة بمقدار (٢٢٠ ألف دينار بحريني) ٢٢٠ ألف دينار بحريني [٣١ ديسمبر ٢٠٢٠: (١٥٩ ألف دينار بحريني) ١٥٩ ألف دينار بحريني]. في القيمة العادلة على مستوى المجموعة. و(النقصان) الزيادة بمقدار (١٤٦ ألف دينار بحريني) ١٤٦ ألف دينار بحريني [٣١ ديسمبر ٢٠٢٠: (١٤٠ ألف دينار بحريني) ١٤٠ ألف دينار بحريني] على مستوى الشركة. إن القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن قيمها المدرجة كما هو بتاريخ إعداد التقارير المالية.

تحويلات بين المستوى ١ والمستوى ٢ والمستوى ٣

خلال فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١، لم تكن هناك أية تحويلات بين المستوى ١ إلى المستوى ٢ في التسلسل الهرمي للقيمة العادلة، لم تكن هناك أية تحويلات إلى أو من المستوى ٣ للتسلسل الهرمي للقيمة العادلة (٢٠٢٠: لا توجد تحويلات). في حالة الإستثمارات المتاحة للبيع، سيعتمد الإضمحلال المحتسب في القائمة المرحلية للأرباح أو الخسائر الموحدة والمنفصلة للشركة على ما إذا كان هناك إنخفاض هام أو طويل الأمد. فإن أي زيادة في القيمة العادلة ستؤثر فقط على أسهم حقوق الملكية (من خلال الدخل الشامل الآخر) وسوف لن يكون لها أي تأثير على القائمة المرحلية للأرباح أو الخسائر الموحدة والمنفصلة للشركة.

القيمة المدرجة والقيم العادلة للأدوات المالية غير مدرجة بالقيمة العادلة

قيمت الإدارة بأن القيم العادلة للنقد والأرصدة لدى البنوك ومبالغ التأمين المستحقة القبض وحصة معيدي التأمين من المطلوبات التأمينية - المطلوبات التي تم عمل تقارير بشأنها والمبالغ المستحقة الدفع لشركات التأمين وإعادة التأمين وحاملي البوالص والذمم الأخرى تقارب قيمها المدرجة ويعود ذلك إلى حد كبير للاستحقاقات القصيرة الأجل لتلك الأدوات المالية.

إن غالبية إستثمارات الشركة المحتفظ بها حتى تاريخ الإستحقاق هي في سندات شبه حكومية. بعد إثبات مخصص إضمحلال على بعض من هذه السندات، قيمت الإدارة بأن القيم العادلة للإستثمارات المحتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق تقارب قيمها المدرجة كما في تاريخ إعداد التقارير المالية.

٧ أطراف ذوي العلاقة

يمثل الأطراف ذوي العلاقة المساهمين الرئيسيين وأعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين للمجموعة وشركتها الأم، وشركات خاضعة للسيطرة والسيطرة المشتركة أو المتأثرة من قبل هذه الأطراف. يجري قيد جميع المعاملات مع الأطراف ذوي العلاقة على أسس شروط وبنود اعتيادية.

فيما يلي المعاملات التي تمت مع أطراف ذوي العلاقة والمتضمنة في القوائم المرحلية الموحدة والمنفصلة للشركة للأرباح أو الخسائر:

٧ أطراف ذوي العلاقة (تتمة)

٧,١ المجموعة

(مراجعة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١

المؤسسات المتعلقة	المساهمين	موظفي الإدارة الرئيسيين
بالمساهمين	بالمساهمين	بالمساهمين
ألف	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
١٨	٨٥٤	١
-	١,٥٨٧	-
١٣	١,٢٦٧	-
٨	٢,٦٧٨	-
-	٣١٠	-
-	٩٦	-
٩٣	-	-
(١٧)	-	-

إجمالي الأقساط
حصة معيدي التأمين من إجمالي الأقساط
إجمالي المطالبات المدفوعة
حصة معيدي التأمين من المطالبات المدفوعة
دخل الرسوم والعمولات
تكاليف الاقتناء
مصروفات الشركة
خسارة من شركة زميلة

٧,٢ الشركة

(مراجعة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١

المؤسسات المتعلقة	المساهمين	موظفي الإدارة الرئيسيين
بالمساهمين	بالمساهمين	بالمساهمين
ألف	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
١٧	١٣	٨٥٤
-	٤٢	١,٥٨٧
١٣	-	١,٢٦٧
-	١	٢,٦٧٨
-	٩	٣١٠
-	-	٩٦
-	٢٠	-
-	١,٥٥٠	-

إجمالي الأقساط
حصة معيدي التأمين من إجمالي الأقساط
إجمالي المطالبات المدفوعة
حصة معيدي التأمين من المطالبات المدفوعة
دخل الرسوم والعمولات
تكاليف الاقتناء
دخل الإيجار
إقتناء موجودات ثابتة

٧,٣ المجموعة

(غير مراجعة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠

المؤسسات المتعلقة	المساهمين	موظفي الإدارة الرئيسيين
بالمساهمين	بالمساهمين	بالمساهمين
ألف	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
٢٢	١,٧٥٢	١
-	٢,٤٦٠	-
١٥	٢٠٧	-
-	٤١٤	-
-	٢٠٧	-

إجمالي الأقساط
حصة معيدي التأمين من إجمالي الأقساط
إجمالي المطالبات المدفوعة
حصة معيدي التأمين من المطالبات المدفوعة
دخل الرسوم والعمولات

٧,٤ الشركة

(غير مراجعة)

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٠

المؤسسات المتعلقة	المساهمين	موظفي الإدارة الرئيسيين
بالمساهمين	بالمساهمين	بالمساهمين
ألف	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
٢٢	٣	١,٧٥٢
-	٤٢	٢,٤٦٠
١٥	-	٢٠٧
-	٢٠	٤١٤
-	٩	٢٠٧

إجمالي الأقساط
حصة معيدي التأمين من إجمالي الأقساط
إجمالي المطالبات المدفوعة
حصة معيدي التأمين من المطالبات المدفوعة
دخل الرسوم والعمولات

فيما يلي الأرصدة التي تمت مع أطراف ذوي العلاقة والمتضمنة في القائمة المرحلية الموحدة والمنفصلة للشركة للمركز المالي:

٧ أطراف ذوي العلاقة (تتمة)

٧,٥ المجموعة

(مراجعة)

٣١ مارس ٢٠٢١

المساهمون	بالمساهمين	أخرى	المؤسسات المتعلقة
ألف	ألف	ألف	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٨٢٣	١٨	-	
٣٧,٧٥٨	-	-	
٣٤,١٨٥	-	-	
٢١٥	١	-	
-	-	١٨٥	
-	٢	-	

مبالغ تأمين مستحقة القبض
حصة معيدي التأمين من الإحتياطيات التأمينية
الإحتياطيات التأمينية
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة
إستثمار في شركة زميلة
مبالغ أخرى مستحقة الدفع

(مراجعة)

٣١ مارس ٢٠٢١

المساهمون	الشركة التابعة	بالمساهمين	المؤسسات المتعلقة
ألف	ألف	ألف	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٨٢٣	٧٤	١٧	
٣٧,٧٥٨	٦٣	-	
٣٤,١٨٥	-	-	
٢١٥	٩٦	١	

مبالغ تأمين مستحقة القبض
حصة معيدي التأمين من الإحتياطيات التأمينية
الإحتياطيات التأمينية
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة

(مدققة)

٣١ ديسمبر ٢٠٢٠

المساهمون	بالمساهمين	أخرى	المؤسسات المتعلقة
ألف	ألف	ألف	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٦٤٢	٢٠	-	
٣٨,٤٧٢	-	-	
٣٥,٠١٦	-	-	
-	٣	-	
-	-	٢٦١	

مبالغ تأمين مستحقة القبض
حصة معيدي التأمين من الإحتياطيات التأمينية
الإحتياطيات التأمينية
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة
إستثمار في شركة زميلة

(مدققة)

٣١ ديسمبر ٢٠٢٠

المساهمون	الشركة التابعة	بالمساهمين	المؤسسات المتعلقة
ألف	ألف	ألف	
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	
٦٤٢	٢٤	٢٠	
٣٨,٤٧٢	٥٦	-	
٣٥,٠١٦	٢	-	
-	٦٢	١	

مبالغ تأمين مستحقة القبض
حصة معيدي التأمين من الإحتياطيات التأمينية
الإحتياطيات التأمينية
مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة

٧ أطراف ذوي العلاقة (تتمة)

٧,٩ المجموعة

(غير مراجعة)

٣١ مارس ٢٠٢٠

موظفي الإدارة الرئيسيين	المساهمين	بالمساهمين	المؤسسات المتعلقة	أخرى
ألف	ألف	ألف	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
٢	١,٤٩٦	٢٣	-	-
-	٣١,٠٤٤	-	-	-
-	٢٦,٠٤٦	-	-	-
-	-	-	-	-
-	١٦٤	-	-	-

مبالغ تأمين مستحقة القبض

حصة معيدي التأمين من الإحتياطيات التأمينية

الإحتياطيات التأمينية

مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة

إستثمارات متاحة للبيع

٧,١٠ الشركة

(غير مراجعة)

٣١ مارس ٢٠٢٠

موظفي الإدارة الرئيسيين	المساهمين	الشركة التابعة	بالمساهمين	المؤسسات المتعلقة
ألف	ألف	ألف	ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني	دينار بحريني
٢	١,٤٩٦	٥٦	٢٣	-
-	٣١,٠٤٤	٧٤	-	-
-	٢٦,٠٤٦	٨	-	-
-	-	٥٩	-	-

مبالغ تأمين مستحقة القبض

حصة معيدي التأمين من الإحتياطيات التأمينية

الإحتياطيات التأمينية

مبالغ مستحقة الدفع ومطلوبات مستحقة

تعويضات أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين

فيما يلي مكافأة أعضاء مجلس الإدارة والأعضاء الآخرين لموظفي الإدارة الرئيسيين خلال الفترة:

٧,١١ المجموعة

للتلاثة أشهر المنتهية في

٣١ مارس

مراجعة	غير مراجعة
٢٠٢١	٢٠٢٠
ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني
٢٢١	٣٣٤
٣٨	٣١
٥	٣٨
١٠	١٨
٢٧٤	٤٢١

رواتب ومزايا

مكافأة أعضاء مجلس الإدارة

أتعاب حضور الاجتماعات

مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

٧,١٢ الشركة

للتلاثة أشهر المنتهية في

٣١ مارس

مراجعة	غير مراجعة
٢٠٢١	٢٠٢٠
ألف	ألف
دينار بحريني	دينار بحريني
١٧٤	٢٨٧
٣٨	٣١
٥	٦
٨	١٦
٢٢٥	٣٤٠

رواتب ومزايا

مكافأة أعضاء مجلس الإدارة

أتعاب حضور الاجتماعات

مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

٨ حقوق الملكية

وافق مساهمو الشركة في اجتماع الجمعية العمومية السنوي الذي عقد في تاريخ ٢٩ مارس ٢٠٢١، بدفع أرباح أسهم متعلقة بسنة ٢٠٢٠ والبالغة ٢,١٣٦ ألف دينار بحريني [المتعلقة بسنة ٢٠١٩: بواقع (١٥ فلس للسهم) بإجمالي ٢,١٤٠ ألف دينار بحريني].

قامت الشركة خلال الفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢١ بدفع أسهم منحة بواقع ٤,٨٩٥١ سهم لكل ١٠٠ سهم محتفظ به وبإجمالي ٧٠٠,٠٠٠ دينار بحريني (٣١ مارس ٢٠٢٠ - غير مراجعة: لا شيء)

(لا تشكل المعلومات المالية المرفقة جزءاً من القوائم المالية المرحلية المختصرة
الموحدة والمنفصلة)

تم تقديم المعلومات الإضافية أدناه للامتثال للتعميم رقم OG / 259/2020 الصادر عن مصرف البحرين المركزي (المتعلق بإعداد تقرير عن التأثير المالي لجائحة كوفيد - ١٩)، المؤرخ في ١٤ يوليو ٢٠٢٠. ولا ينبغي اعتبار المعلومات بمثابة مؤشر على نتائج الفترة بأكملها أو الاعتماد عليها لأي أغراض أخرى. وبما أن وضع جائحة كوفيد - ١٩ غير مؤكد ولا يزال في مرحلة التطور، فإن التأثير المذكور أعلاه هو اعتباراً من تاريخ إعداد هذه المعلومات. قد تتغير الظروف مما قد يؤدي إلى أن تكون تلك المعلومات قديمة. وبالإضافة إلى ذلك، لا تمثل هذه المعلومات تقييماً شاملاً كاملاً لتأثير جائحة كوفيد - ١٩ على المجموعة. لم تخضع هذه المعلومات لمراجعة رسمية من قبل مدققي الحسابات الخارجيين.

فيما يلي أدناه التأثير الإجمالي على القوائم المالية وفقاً لتقييم المجموعة:

صافي التأثير على القائمة الموحدة للدخل للمجموعة ألف دينار بحريني	صافي التأثير على القائمة الموحدة للمركز المالي للمجموعة ألف دينار بحريني	صافي التأثير على القائمة الموحدة لحقوق الملكية للمجموعة ألف دينار بحريني	صافي التأثير على القائمة الموحدة لحقوق الملكية للمجموعة ألف دينار بحريني	صافي التأثير على القائمة الموحدة للدخل للمجموعة ألف دينار بحريني	صافي التأثير على القائمة الموحدة للمركز المالي للمجموعة ألف دينار بحريني
النفقات الرأسمالية	-	٧	-	-	٥
نفقات الإيرادات	(١)	-	(١)	(١)	-
خسارة الربح نتيجة لانخفاض إجمالي الأقساط المستحقة - لإلغاء أو وقف خطط محددة	(١٠٧)	-	(١٠٧)	(١٠٧)	-
اجمالي التأثير	(١٠٨)	٧	(١٠٨)	(١٠٨)	٥